

EL COSTARRICENSE

EPOCA II--TRIM. 1º

Periódico Semanal.

Nº 7.

Se admiten gratis los comunicados de concurrencia pública; se insertan arios por un precio equitativo.

SAN JOSÉ, ABRIL 8 DE 1874.

Se publicará semanalmente. El número suelto sale 15 cs. La suscripción por trimestre \$ 1.20 cs.

EL COSTARRICENSE.

Mas sobre el ferrocarril.

La República empieza á cosechar los frutos de su perseverante labor con los beneficios que produce ya la empresa del ferrocarril. Apenas ruedan los trenes en el corto espacio que separa á San José de las provincias de Alajuela, Heredia y Cartago, y ya se sienten y se palpan las grandes ventajas que reporta el país entero.—Las distancias se han acortado considerablemente: ántes se necesitaba medio día, por lo ménos, para trasladarse de los dos puntos extremos señalados, á esta capital; y hoy, merced á la rapidez propia del vapor, las personas y los intereses cursan dentro del radio indicado, con tal velocidad, como si aquellos importantes centros de población compusieran un barrio de esta población.—El tráfico y las relaciones se han multiplicado prodigiosamente, por la comodidad, prontitud y baratura que ofrece este medio de comunicacion; bajo cuyos benéficos auspicios, el Comercio interior de la Republica se ha desarrollado en tan vasta progresion, que ha dejado atras los cálculos mas exajerados, y traspasado las mas favorables y halagüeñas esperanzas.

Así lo demuestra palpablemente el cuadro que publica la Gaceta Oficial nº 13, correspondiente al 6 del presente mes, del cual aparece, que en el próximo pasado mes, el número de pasajeros que transitaron por la línea, ascendió á 6,158, y el producto de los pasajes y fletes á \$ 6,737.06 cs. Tan importantes resultados, obtenidos en un trayecto tan corto relativamente como el que recorre actualmente el ferrocarril, hablan bien alto en su favor, y revelan con harta claridad las injenitas utilidades que debe producir mas tarde, cuando los rieles de ámbos extremos lleguen á enlazarse y quede completamente practicada la comunicacion entre el Sur de la provincia de Cartago y el puerto del Limón.—Esto sucederá probablemente antes de dos años, y entónces, asegurada nuestra comunicacion directa con Europa y otros centros comerciales de importancia, los rendimientos de la línea del ferrocarril, aunque muy considerables, resultarán exigüos y pequeños, si se comparan con los inmensos beneficios que reportará nuestro comercio exterior, libre ya de graves obstáculos que le opone

la distancia, y descargado de los enormes gastos que soporta en la actualidad.—Entónces, cumplidas y satisfechas las altas miras del actual gobierno, con los bienes incalculables que derramará la empresa del ferrocarril sobre todas las industrias y con la pública prosperidad, que es su natural y lógica consecuencia, ¡cuán pequeño parecerá el gasto que se haya impendido en esa obra de redencion, y cuán insignificantes no aparecerán los sacrificios que le haya costado al país su realizacion! Entónces, estamos seguros de que se hará plena justicia á las intenciones del Presidente actual; se aplaudirá el celo y perseverancia con que ha trabajado para dar cima á su admirable creacion, y á vista de los resultados que produzca, que serán claros y tangibles como la manifestacion de la verdad que se revela por medio de los sentidos, no dudamos de que nazca y se produzca en el corazon de todos los buenos hijos de C. R. un sentimiento de gratitud hacia el que, comprometiendo su reposo y tranquilidad, se ha desvelado para hallar el camino de su prosperidad y hacerlo practicable para su dicha y engrandecimiento.

CRONICA LOCAL.

SEMANA SANTA.—Terminaron las ceremonias religiosas con que los cristianos conmemoran la pasion y muerte del Redentor, con la misma solemnidad, el mismo lucimiento con que principiaron.—Las funciones de Iglesia estuvieron en extremo concurridas, y las procesiones por las calles, suntuosas y sumamente arregladas.—Dícese esto último, en nuestra opinion, tanto á la dócil y circunspecta indole de la generalidad del pueblo, como á la incansable actividad, al celo y sentimiento de orden que caracterizan al Señor Gobernador Villafraña. Es esta la ocasion de encomiar, movidos solo por un sentimiento de justicia, las dotes gubernamentales que hacen del Señor Villafraña un magistrado modelo.—Esa es la voz general, y nosotros no hacemos otra cosa que servirle de eco.

ELECCIONES.—El último Domingo tuvieron lugar en toda la Republica las elecciones de Diputados al Congreso Nacional que debe abrir sus sesiones constitucionales el 12 del próximo Mayo.—Por informes particulares sabemos que el resultado de la eleccion ha satisfecho las esperanzas de la mayoría, pues

que todos son ciudadanos caracterizados, patriotas y dignos de aquella distincion. Hacemos, pues, fervientes votos por que el próximo Congreso contribuya poderosamente á labrar de un modo permanente la dichada del país.

AGENCIA INTERNACIONAL.—Cumpliendo con la exigencia que nos hace nuestro amable colega "La Gaceta Internacional" de Bruselas, llamamos la atencion hacia el aviso que, con el título de "Agencia Internacional" publicamos en nuestro presente número; y convencidos de las ventajas que la dicha agencia promete, nos permitimos recomendarla á nuestros lectores.

TEATRO.—Ya se hace sentir de una manera premiosa en nuestro público, la necesidad de espectáculos de un órden superior á los que nos atrevemos á llamar puramente materiales, y que mas bien que elevar el espíritu lo hacen apocar y desfallecer, contemplando al hombre á cada rato, cómo se expone á una muerte segura por conservar una existencia tan duramente comprada.—Nuestro público inteligente necesita expandir su alma, echiándola á volar por las regiones de la poesia y el sentimiento que la divinizan.

Hay necesidad de teatro lírico, dramático ó cómico; pero bueno. Al efecto, sabemos que á la fecha estará ya en camino la compañía dramática española, de que son empresarios los Señores Cervi y Braganza.—Por los informes que hemos podido obtener, aunque de prisa, estamos en capacidad de dar á conocer un tanto lo que deberemos esperar de aquella empresa.

Tanto el Señor Cervi, que será el primer actor y Director de escena, como su inteligente socio el Señor Braganza, se han obligado á presentar una compañía cuyo personal tenga la precisa condicion de ser todos artistas que hayan trabajado en teatros de primer orden en España, en igual parte, por lo ménos, de la que los toques desempeñan aquí, todo lo cual justificarán con los contratos por escrito, que tal acrediten.—El elenco de la compañía será, poco mas ó menos el que sigue: Un 1º actor y Director de escena; Un 1º actor y director del género cómico.—Un 1º actor de carácter (Barba).—Un 1º actor joven; Un 2º idem.—Un 1º apuntador; Una 1ª actriz en todos géneros; Una 1ª Dama joven; Una actriz de carácter; Una 1ª graciosa; Una 2ª Dama joven; Un 1º Bailarín Director de los géne-

ros frances y español; Una 1ª Bailarina de ámbos géneros y tres bailarinas mas.—A dicha compañía le serán peculiares todos los géneros que son: la tragedia inglesa é italiana; el drama esencialmente español; el melodrama francés é italiano; el drama árjdo alemán; el drama social francés y español; el teatro antiguo español; la comedia francesa; el sainete, &c. &c.—La seccion de baile conoce perfectamente los géneros frances y español.

El repertorio de la compañía constará de mas de 500 obras; y se compromete á no repetir alguna sino cuando sea solicitada la repetición por la tercera parte si quiera de los abonados.

De manera que nos aguardan muy amenos ratos.—Lo sensible es la demora

Noticias del Exterior.

De los periódicos de Europa y América del Sur, recibidos por el último correo, tomamos las noticias siguientes:

FRANCIA.—Se anuncia una grande Exposicion internacional de la Industria y de las Artes que se celebrará en París en el año de 1875 en el Palacio de la Industria, que será agrandado considerablemente por medio de vastas construcciones nuevas que se harán en el paseo de la Reine y en las calles de árboles que van á dar á ella.

La policia ha secuestrado muchos miles de fotografías que se creían imperiales en las que se le representaba con una bandera en la mano sembrada de abejones de oro.

El Diario Oficial publica un decreto convocando á nuevas elecciones de los diputados para el 24 de marzo en los departamentos de la Gironda y del Alto Marne.

La Asamblea continúa ocupándose de la discusion de las nuevas contribuciones, sin haberse decidido todavía si ha de dar la preferencia de este recargo al alcohol, el azúcar ó la sal.

INGLATERRA.—Reina gran incertidumbre sobre la verdadera situacion de las tropas inglesas comprometidas en la guerra contra los Ashantis. Segun las noticias publicadas, parece que el 31 hubo una gran batalla en Acomboo á la falda N. de los montes Adansi en la que los ingleses sufrieron grandes pérdidas. Sir Garnet Wolseley se hallaba todavia á 15 millas de Comasie. La derrota de los Ashantis habia dado por resultado la tumba de Ansofofo el combate á tiro desde las seis de la mañana hasta las tres de la tarde. Se dice que el rey Kofi mandaba las tropas en persona. Se habia presentado un cuerpo

numero de Ashantis delante de Dequea y los Ingleses tenían amenazada su línea de retirada por fuerzas numerosas venidas del Sudeste. Las tropas habían estado racionadas para cuatro días y habían recibido orden de estar dispuestos para el 2 de febrero.

El gobierno había recibido un parte del general en jefe, fechado el 4 de febrero, en el que Sir Garnet Wolsey dice: "He llegado á Comasia el 4 de febrero después de cinco días de combates continuos. Los muertos y los heridos no pasan de 300. El rey de los Ashantis no está en la capital, pero vendrá hoy para firmar el tratado de paz. Espero poder ponerme mañana en marcha hacia la costa."

Este anuncio de marcha hacia la costa sin indicar que la ciudad haya sido tomada, parece mas bien a una retirada que a una victoria ganada.

Los periódicos ingleses publican el programa de las disposiciones que se están tomando para la recepción del duque de Edimburgo y de su esposa, que desembarcarán en Galeshead el sábado á las tres de la tarde.

Los recientes casados han llegado á Berlín el día 2 habiendo sido recibidos en la estación del camino de hierro del Este por el príncipe heredero y la princesa, los príncipes de Gales los dos príncipes de Wurtemberg y otros príncipes alemanes, así como por todos los miembros de la familia imperial.

El emperador Guillermo ha vuelto á estar indispuerto con un gran resfriado que le impide tomar parte en estas fiestas de la corte; pero ha podido recibir la visita de los príncipes y escuchar los partes diarios de los funcionarios del Estado.

El Parlamento inglés se reúne en los momentos que escribimos, pero su apertura del día 5, no sera mas que de pura forma; la Cámara se ocupará únicamente de la elección del Presidente, y el discurso de la corona no será leído sino después que se hayan hecho las elecciones de los miembros del Parlamento que han entrado en el nuevo gabinete.

ROMA 26.—Al fallecimiento del recién nombrado cardenal Narquini, ha sucedido el del cardenal Barnabo, prefecto de la Propaganda. Estas dos pérdidas han afectado mucho el ánimo de Su Santidad. Se designa como candidatos para reemplazar al cardenal Barnabo, en la Prefectura de la Propaganda, á los cardenales Billi, Belluga y La Valette.

Los católicos de Berlín han enviado un Mensaje al Papa en el que declaran que á pesar de las violencias de la persecución, permanecerán siempre fieles á la Iglesia Católica Romana.

PRUSIA.—Berlín 26.—La Cámara de diputados prusianos ha votado la ley del casamiento civil en la forma adoptada por la Cámara de los señores.

El gobierno propuso á la Cámara el aplazarse hasta el 31 de abril próximo, proposición que fué adoptada por unanimidad así en la Cámara de diputados como en la de los señores. En su consecuencia, el Landtag ha quedado aplazado hasta la fecha indicada.

Se confirma que el emperador Guillermo ha vuelto á su género de vida acostumbrado, incluso el de sus recepciones ordinarias de corte.

El Reichstag alemán ha desechado

la proposición de M. Guerber pidiendo la supresión del párrafo 10 de la ley del 30 de diciembre de 1871, por el que se conceden al presidente ó gobernador general de la Alsacia-Lorena, facultades extraordinarias tales como el hacer visitas domiciliarias y pequeñas de di como de noche; espulsar las personas, hacerse entregar todas las armas y municiones, prohibir todas las reuniones y publicaciones que tenga por conveniente. Un diputado pidió que esta proposición fuese enviada á una comisión, á lo que se opuso vivamente M. de Bismark. Como resultado por él, en el curso de la discusión fué desechada por una fuerte mayoría, cuyo resultado ha sido un triunfo para él.

AUSTRIA.—Se anuncia la llegada del emperador Francisco-José á la capital, de vuelta de su viaje á Rusia, en la mañana del día 27.

El ministerio austriaco acaba de sufrir una derrota en el Reichsrath. La moción combatida por el gobierno relativa á la revisión de la legislación de la prensa en un sentido mas liberal, ha sido aprobada por una fuerte mayoría. Se cree que el ministerio será modificado.

También se espera un cambio de gabinete búlgaro, y los ministros han declarado que solo esperaban la vuelta del emperador de su viaje para presentar su dimisión.

ESPAÑA.—Las noticias de la frontera dicen que ha habido un encuentro el 24 entre las tropas de Moriones y los carlistas; pero no se conoce el resultado. Probablemente se trata de una escaramuza. El mal tiempo impedía las operaciones emprendidas para hacer levantar el sitio de Bilbao. Sin embargo, una batalla formal parece inminente. El telégrafo habla de crisis en Madrid. Se dice que Serrano sera llamado á una dignidad superior y habrá modificaciones universitarias. Como decimos en otro lugar, todo esto dependerá del éxito que tenga el gran esfuerzo que se intenta contra los carlistas.

DICEN DE BAYONA con fecha del 4 que no se ha confirmado la rendición de Bilbao, á pesar de un bombardeo que ha durado seis días. Serrano y Topete se hallan en Santander. El mal tiempo ha impedido su salida. La Gaceta de Madrid del 4, publica un telegrama de Santander diciendo que los carlistas se fortifican en toda su línea. Sigue el tiroteo entre las avanzadas.—Se ha suspendido el bloqueo de la costa de Cantabria.

MEXICO 1.º DE marzo por la noche.—Serrano y Topete han llegado á Castro con 4,000 hombres. El ejército del centro que está disuelto, dará un refuerzo de 8,000 hombres con su jefe Lopez Domínguez.

AMERICA.—Recibimos noticias de Buenos Aires que son bastante alarmantes. Se considera como cierta é inevitable la guerra con el Brasil, y si bien no está decidida, se espera de un momento á otro. Confiamos en que el presidente Sarmiento recurrirá á un arbitraje para zanjar la cuestión y por así evitar se conflicto que no solo perjudicaría á estas dos naciones, sino también al comercio de la Europa en general. En nuestro próximo número examinaremos este hecho que por hoy solo podemos consignar.

Sección científica y artística.

LA IMPRENTA.

Si bien es por muchos ya sabida la época del descubrimiento de la imprenta y el nombre de su inventor para los que no estén en este caso puede serles quiza una utilidad agradable el conocer algo de tan grande invento.

La imprenta, es decir, el arte de multiplicar rápida é económicamente las copias de un mismo escrito, y de ponerlos por este medio al alcance de todos los productos de la inteligencia y del pensamiento, fué descubierta y puesto en práctica á mediados del siglo XV, pues si bien los chinos y algunos pueblos de Europa, á los cuales se ha pretendido atribuir este descubrimiento, hicieron uso de tablas de madera grabadas en relieve ó en hueco, para las reproducciones, no llegaron á poner en práctica el uso de los caracteres móviles de fundición.

Estas condiciones de los caracteres que constituían la base de imprenta fueron tan solo descubiertas hacia 1450. Lorenzo Coster, en Harlem, habia, es verdad, obtenido ya por este procedimiento de caracteres móviles ó de metal, algunos resultados, pero está reservado á Gutenberg, el perfeccionar y practicar en debida forma y regularidad el arte de la imprenta.

Antes del siglo XV, era, pues, desconocida la imprenta, y solo se hacía uso de manuscritos los cuales formaban un muy reducido numero, las bibliotecas de las universidades, y de los claustros etc.

El modo como se ejecutaban los libros manuscritos era el siguiente:

El libro, que era un *manuscrito versado* en todas las ciencias, confiaba al copista el manuscrito que se trataba de reproducir.

El *pergamino* preparaba las pieles suaves, lustrosas y lisas, sobre las cuales el escritor ejecutaba su trabajo.

El *artista*, embellecía las páginas del manuscrito con pinturas y dorados.

El *encuadernador*, reunía las hojas del libro, que entonces pasaba ya terminado, á manos del *amanece* *librero*.

Fácil es adivinar en vista de las mil típicas operaciones que su ejecución reclamaba, que un libro constituía en aquella época un objeto raro y precioso. Guardábase en un cofre con mucho de una cadena al pique de lectura. El costo de estos manuscritos era crecidísimo, y no obstante, continuaron por prestar muy poca utilidad, porque los copistas multiplicaban de tal manera las abreviaturas, que aun á los sabios les costaba algunas veces bastante trabajo el leerlos.

En los primeros años del mencionado siglo, el deseo de instrucción se generalizaba por momentos, pero el alto precio de los manuscritos era un obstáculo casi insuperable á la satisfacción de ese deseo, y se concebió la idea de grabar sobre una madera mapas geográficos, figuras etc., que iban acompañados de un letrero que explicaba el asunto. Estas tablas se cubrían de tinta gruesa, y se les aplicaban hojas de pergamino ó de papel á las cuales se traspasaba por medio de la presión, los signos grabados sobre la madera. Poco á poco fué aumentando la longi-

tud de los lectores, llegando al fin á reproducir por tal medio páginas enteras.—Una *Biblia de los pobres* (que así se llamó entonces su haratura relativamente á los demás ms. escritos) impreso por este medio, vió la luz en los primeros años del sig.º XV.

Este procedimiento, engorroso en sí, y lento, dió pie á Coster para estudiar el medio de mejorarlo y Gutenberg, al de realizar un adelanto en el progreso de la humanidad que puede considerarse como de primera importancia é innegable utilidad.

Juan Gutenberg, nació en Maguncia en 1400, de una familia noble de esta ciudad alemana. A los quince años perdió á su padre del cual heredó una modesta renta; vió luego por espacio de muchos años, en Harlem, conocido el procedimiento de caracteres móviles inventados por Coster. Mas tarde fué á establecerse á Strasburgo, con objeto de perfeccionar el nuevo arte trabajando allí solo, por espacio de diez años. Asociado luego con tres vecinos de la ciudad, aumentó el capital invertible en su grande talento y continuó la empresa.

Estos diez años de trabajos habían producido preciosos frutos: Gutenberg consiguió grabar fácilmente letras metálicas móviles; pero le faltaba hallar un metal ó aleación adecuada para la multiplicación de estas letras y para el uso á que la destinaba. Ni la dureza extrema del hierro, ni la blandura excesiva del plomo se prestaba á su objeto, era preciso una aleación que teniendo fuerza suficiente fuese susceptible de ser fundida en moldes sin que la fluidez de los caracteres se alterara.

El inventor se acercaba al logro de su objeto; pero empezaba á sentir la falta de capitales que él y sus socios habían agotado ya á la vuelta de tantos ensayos. Mas no por esto se desanimaron: Heilmann, Daych y Riff sus socios entusiastas vendieron sus muebles, sus alhajas, su patrimonio y alertaron á Gutenberg á que prosiguiera en sus ensayos tan convencidos estaban de la grandeza de la obra y de la del genio que le dirigía.—Gutenberg prosiguió sus trabajos, pero la muerte de sus tras asociados acacida en breve tiempo, le dejó entregado á sus propias fuerzas y perseguido por sus acreedores tuvo que abandonar á Strasburgo.

Regresó á Maguncia, su país natal y reanudo el interrumpido curso de sus trabajos.—Dibujó, grabó, fundió, probó aleaciones é hizo verdaderos ensayos de impresión; no obstante, descontento de los resultados, volvió á trabajar en una nueva dirección. Asocióse, faltó de recursos con Faust y Schaeffer, rico banquero de Maguncia el primero, y habiéndose anualmente el segundo, y asociados alcanzaron la deseada aleación, esto es, la mezcla que tuviera las condiciones necesarias para los tipos de imprenta, que encontraron en la proporción conveniente del plomo y el antimonio.—Desde aquel momento puede decirse quedó creada la imprenta.

Realizado el invento, su socio Faust, no pensó sino en los medios de descambarase del inventor, pues tenía ya lo que apetecía, el invento, y como hombre solapado no reparó en medios. Acreedor impachable, obligó á Gutenberg á ceder los derechos que le pertenecían por los beneficios del descubri-

miento; arrancóle de sus hornos, de sus prensas, de su imprenta. Reducido, pues á la miseria, por la ingratitude de Faust, el padre de la imprenta, se vió obligado á alejarse de Maguncia.

Después de su partida, Faust y Schaeffer asociados, beneficiaron en los productos del nuevo arte. Merced á infinitas y repugnantes precauciones que tomaron con sus operarios para guardar el secreto, Faust pudo vender en París gran número de libros como manuscritos; pero la epidemia entónces reinante le arrebató en medio de sus triunfos. Dicho Schaeffer de la imprenta, continuó reportando ganancias del nuevo invento, cuando Maguncia, fué asaltada y entregada al saqueo, Schaeffer pereció en aquella catástrofe y á su muerte todos sus bienes se dispersaron. Gutenberg sobre vivió dos años á su ingrato consocio. Después de haber salido de Maguncia, volvió á Strasburgo, donde los auxilios que algunos amigos le prestaron, le permitieron fundar una imprenta. Al fin de su vida fué recogido por el Arzobispo de Maguncia, que le nombró su gentil hombre y le señaló una pensión. Gracias á esta generosa, pero tardía provisión, Gutenberg pudo dedicar sus últimos días á perfeccionar los procedimientos tipográficos, y dejó de existir el quince de febrero de 1468.

Los operarios dispersos a la muerte del creador de la imprenta, se establecieron en Alemania, Augsburgo, Nuremberg, Basilea, Suiza y Francia; y en breve vieronse allí establecimientos tipográficos más ó menos importantes, perfeccionados cada día ya por la limpieza de los tipos, ya por la velocidad en la impresión etc.

Este descubrimiento puede decirse, abrió á la humanidad una nueva era de progreso y adelantos, y el nombre de Gutenberg, quedará siempre grabado en la memoria de cuantos aprecian la luz y la difusión de los conocimientos útiles á la humanidad.

Cartas Parisienses para "El Costariense."

LA PATIVACIONA.

[CANTAZO ÉPICO.]

[Concluye.]

Entre tanto campaba caudillo,
Vergonzoso de Castiella;
Entre tanto oficial de Aquella
Escuadra del cesto del trapezo,
Hubo [que triste regla no la tiene]
Una escopion hermosa,
Una escopion de escopion y puro
En medio de una charca cenicienta,
Maldista y pobre en la ríscos oscuro,
Tú, mi caro Xarxo,
No rehúes con maldad descomulgada
El digno y el honroso al suelo.
[Que importa que le vayas...]
Randa la chaqueta,
Si el honroso consocio
Tuviese de vivir en la estrechez
Presuroso y sin mieda de perderla,
Ni tampoco envilecida la ventura,
Ni la obsequio y fúlgida guirnalda
De ser el elegante porte-pomo.
El mudo y el ceratulo-paño
De una paloma de elegante calza,
Tú, siquiera, consocio con levanta
El solitario pan de la pobreza?

Cuando del redimido la cuernera cruz
Será en cruz en sus brazos;
Cuando la gratitud redoble á reconocerlo
El trono de Isabel, y al fin la luz
Brillo del triunfo en el auspicio puesto
De la fortuna, vulgo de Alcega;
Y armada de valiente, y de escudilla,
Corra en masa á Castiella
Toda la millonaria patula

Que exhalaba aquí en Francia
Tan esquisita y divina fragancia.

Hambrientos de galon y del botín
Que miraban en mano
Del rubioso caudillo don Juan Prim,
Corriéron hacia España como alanos
En busca de la presa. ¿Qué trípul?
Entre aquellos insignes caballeros
No fue de los posteros
Nuestro valiente capitán Manuel,
Agil, de un solo brinco,
Envía de Aurilo y de Ratel,
Salto al llegar lo mudo cruzo á cinco
Grados, y al son del himno bullicioso
De la gloria, que pedía el triunfo,
Se plantó tres auríferos galones.
En su desvergazonada bocananga!

¡Qué curle, como dicen en gabacho!
Viendo que en horniguero de manones
Se habrían convertido sus salones,
Y que todos gritaban sin compasión:
"¡Mi bastón! mi bastón!" Prim, que á sus fieles
Amigos estimaba, hizo un gachapón
Coloso de brillantes coronales,
Y coronólos "verdad" á la española.
Que es la feña y redunda España
La que sin paga generosa el patol,
Tendido el inmenso plato,
Y no queda en el capel repartimiento
Ni capel, ni alfiler, ni trompeta.
Ni alfiler es-casual de... la poeta
Sin sacar un bonito regimiento.
El que solo pilla una comandancia,
Levanta de su pizarra artima,
Y laeta del día en que corrió la tina,
Por los amores de don Juan, en Francia.

Dignidad! Dignidad! en tus enojos
¡Tapaste un ejército con entruñados mancos
Los escuderos de oro!
Por no ver ese ejército de enanos?
Ante ese gran concurso de impudencia,
¡Te enbustas la cara!
Por no ver la gloria descendencia,
De Carlos, Pláman y de Teyra?
Ay al! y en tu profunda desconfianza,
Maldiciendo el hedor de tal sentina,
Avergonzada te marchaste al cielo
A consolar el alma de Gaviña.

Mas nota que la pluma,
Al escalar tu cuenta,
Aquel montón de militar espuma,
De envase seco, por estraña pautá,
Sabe el perfume rosa Juan Escala
En color coronado transfigurado,
Se me encasía y maldice,
Limpiesmo, y corriendo de una vela
Sobre aquel inmundal y atroz mercado
De gracias, sobre aquella triste feria,
Escuchando maldad en el viento,
Que tan cara paga la pobre. Hería,
Volvamos, no con ruda claridad
Sino con grato y amoroso trozo,
A cantar el valor la energía,
Y la lealtad y la solida patria
Del nuevo jefe don Otón Pavía.

Dicen que el apéto ante comiendo,
Lo cual, aunque parecen paralogía,
Es una gran virtud, según voy viendo.
Cuando tuvo Manuel la supriada
Y aurifera panaja
De su coronamiento,
Comprendió que, aunque buena, la tapada,
Según con la honra en el gran plato
De los agradecidos redolores,
Podría ser mayor... dentro de poco.
Entonces su ambición cambió de amores.
Ser general... tal fué el modesto moco
De pascos que en su mente
Se fijó con capadocia,
"¿Que no me arriega la fortuna el ceño?
Me digo... que propicia
Me mire y me mirará solamente
Algunos años más, y el mundo brinco,
Seré mi ántera con delicia.
El contacto amoroso de una faja
Encarnada y sedosa y enca y unja!"

Y por qué tuél. Si bien se considera,
No es talde Manuel...
De la misma manera
Que los grandes caudillos zarzoides
De aquella hora... ¿cuenta de provecho?
No tenía tal amor dentro del pecho
Las virtudes de aquellos redolores.
De la patria, su amor á la maraña
Del poder, y su culto a Santa Ganga,
Y su pasión por entretener la manga
De la buena levita.
Que le faltaba... ¡Apilado!
A poca el quinal, fiera archi-Creso!
Ingenio... ¿No era reno,
Audacia y patriotismo?
Las dos cosas eran con exceso,
Además, una peca no faltaba
Del una poro exímico.
Y además de la peca, el río engaste
De aquel descomulgado su precedente,
Ha poco descomulgado
Por la muy exímico.
Y escapada para del muy experto
Donde, titular de la cartera
Universitaria. Todo lo tenía
La fiera, hombre de...
Que hoy llamo al mundo general Pavía!

Todo hacia el apéto prodigioso
De la uruga trasable.
Hasta la admiración por el hermoso
Y santo imperio de la ley del sable!
Todo hacia la fealdad del cosubastable
Que usaba en el asalto
De la ciudad-Eterna;
Hasta el benéfico amor de echar la pierna
[Porque la puta fuera irrevocable]
Al tío y al sobrino
Que cubría la frente
Con el laurel divino
Del benévolo Montmartre y de Brunaurio!
Prágueme que guardaba en su uniforme
Se coronaba con la corona real,
De gracia de llegar a ser por fuerza,
En el triste bien del pueblo heroico,
Entorchado señor jefe y cabeza
De algun magno pascos cuartelero,
De algunos pascos salvadores salvadores
Destinada á mandarnos de ventura.

Gracias á su pericia, á su coraje,
A los motivos que el sin par Mateo
Protocollaba á destajo,
Y gracias, sobre todo al padrinaje
De Prim, del proveedor de todo empleo,
Manolo solo por el atajo
A brigadier, y luego á mariscal,
Y su papa bulgosa ido por la posta,
Si la muerte no cubría su manutención
De tanta y tanta gloria concedida
Al mérito. ¿Qué cosa la magosta
De grados concedida
Con la muerte de Prim? ¡Día la faja
A quedarse en camino,
Y fuera de la tiera y gran lavaja!
Nuestro bravo Manuel, por solo un punto?
[No le perdonas Dios en su destino]
Como sucesor de una hermosa tierra
Todo se prodigo usaba.
Nuestro feliz Manuel halló en la guerra
Del norte nueva pista
Y otro maná con el maná primista

¿Qué admirables prodigios en Navarra
Hizo el bueno futuro del Gran Adel?
¿Y labré ya de cantar con mi guitarra
Aquel hermoso y esquisito tacto,
Aquel descomulgado
De cualquier, de pericia y de estrategia?
Imposible, gran Dios! Para ese cuento,
Para cantar esa campaña egregia,
Para tanta muy uscula victoria,
Para tanto laurel de excesos gloria,
Menester fuera el glorioso discomulgado
Del divino cantor de la Hlada.
Solo diré que al brilo fulgurante
De esta invencible y valerosa espada,
No queda desde el Ebro á la frontera
Escuadra que del mundo no autorea,
Y si no se murieron,
Tan cuidadosamente se escondieron,
Que es fama que el caudillo anadista
En su vida la honra de un carlista,
Manuel no es en el mundo la corona
Conquistada entre aquellos pascosales,
Dijo alodo al castillo de Pamplona
Y, dándole en reposo á la trizna,
Fue á consolar revueltas cantuales.

Aquí entró en su elemento favorito,
Que hay grande y es esforzado paladines
Que no valen un pito
Para trazar el plan de una campaña
Y, sin embargo, para alargar nociones,
Y trambien para hacerlos de nociones,
Se dan muy buena mata,
Y esto es logico. Nadie, por muy dueño
Que sea en entuchada, punto al caso,
Las puede conocer mejor que el truco
Y el mudo y Manuel se conocían,
Como el agua y el vaso,
Desde que en su levita rehuían
Las dos estrellas del tenido rasol

Y en efecto, en los llanos malduces
Saló al fin del mundo el caudillo,
De Espera su merced donda Victoria,
No bien allí mismo nuestro caudillo,
Cuando se dio de lances
Con la desdial de la gloria gloria,
[Por que tan descomulgado y pobre ceno
En las breñas navarras,
Y allí tan suficiente y tan cervetero]
Por qué... Por lo de marra!
Porque, quien te es, se practica en andurries;
Porque nadie más tal que el cetro
Para romper la traba de los mineros.
Resumen: poco faltaba á su ventura
Teniendo ya la faja á la cintura!

Muchas que es la audacia total sin fondo
De los Dandies, esos íntimos alanos,
Saltar de capitan mudo y honrado,
Sin ponerse la corona ni el laurelino,
A general en capitan primavera,
Era un bonito salto,
Y el ser de sujeción comandada
Podía, satisfecho, decir: aló!
Nuestro heroico Manuel tal solo dijo:
"¡Se're yo capatán de este curtiño!"

Y cuando la cosa por lo serio,
Y rota ya de su mudo y la cala,
Maldito su inmensa talla,
Y al media encuentro la de Oliverio
Conwell tan reducida,
Que aquel descomulgado morisco

Apenas le llegaba hasta el sobaco.
Y buscando un modelo morisco chino,
Fijo sus ojos en aquel morisca
De absolutista marica
Llamado Ledovico,
En el momento. Muga que decía:
El Estado hoy por hoy es un Pavia
Y entonces don Manuel Otón Pavía
Golpeándose el pecho con la mano,
Dijo con fulgurante arrogancia:
"¡Sufragio, autoridad, soberanía,
¡Plaza ante el cerbeloso soberano!"

Faltaba la ocasión que hace el ladrón,
[¿Dónde hallaría propicia?
Ladron... ¿qué pascos me da en el violón
Que Emilio Castelar, el gran tributo,
Pulsaba y repulsaba... A la noticia
De que este caudaloso presidente
Llamaba scabellero á más de un tuno
De relaciones suyas,
Al saber que, obsecrada y engañada,
Se echaba en brazos del honor precario
De unos cuantos escopos de nobleza,
Y esos que llevaban no en la cabeza,
Y en la cara... y en la mano,
Y en el alma el pascos y la vilera,
Manuel solo con... ¡Yo escucha!
Cofrades, inocente y gran Koito!
¡Escuchad... y no os pongáis a reír!
A ayudarle a saltar la buelta!
Y la patria del criollo heroico,
Abierto por la guerra y la maldad
De sus espasmos hijos? Pues... ¡perreka!
¡De trambullu me serviré tu rascala!

Y le sirvió, que ni á pedir de local,
Que el caudillo poeta don Emilio,
Tan habi en trazaras un dillio
Como toro y rampón en la que toca
Al mudo y al pascos de la nave
Política, en el caso confianza.
Su caudal infantil llevó al extremo
De darle á Manuel... "¡Toma la lava
Del redol, que en tu pongo mi esperanza!"
Y el oportuno y oportuno supremo,
No pudiendo oírle lo que veía,
Tomó la lava, y aplaudiendo el tanto
Que en sus leales manos la ponía:
"¡Gracias, caudillo! ¡muerte! ¡Muerte pronto
Porque gritas: ¡España por Patria!"

La cosa, pues, marchaba viento en popa,
Don Manuel, amador y diligente,
Disciplinaba y amonesta la tropa,
Hizo sola a su gente,
Ganó el fin al fin de su caballero
De la Torre, y trambullu,
Viendo que no faltaba ningún hilo,
Espero que llegar el día de hero,
[Que hacía, mientras tanto
El soldado y el mudo, no!
¡Ensayaba en las encinas de su lira
El armonioso canto
Del ermitaño, el gran diseño de apertura,
O sea las minas de la patria,
Derrochando alifanfe inútil hanto,
Lo ignora, pero tengo por segura
Cosa, que, al entonar su triste cuedela,
No tuvo ni una sombra de sospecha
Respecto á hallar en la balaguna
Del noble prever don Manuel Pavía.

Admirable caudal de patriarcal
Llega por fin la suspirada hora
Del golpe decisivo, la hora aquella
De parolad al inmortal monarca
De los reyes tacones
Y de coger la suculenta pella,
Con fusi y maldad, en los cuarteles
Esperan impacientes las legiones;
El soldado y el mudo, no!
Sobre el robusto lomo
Tienen puesta la silla,
Y de la espada en el dorado pomo,
La mano, don Manuel y su gavilla,
Silencio que las Cortes soberanas,
Ya reunidas, empiezan el debate,
En la tribuna, el dictador petate,
El caudillo y pascos Juan Laras
Esponde, entre raudales de elocuencia
Y raudales de retórica, su elocuencia
De gobierno, su elocuencia, su gran fusi
En fusimar matices
Y en preparar el salvador camino,
Para que la república española...
Sufra de la república española...
Amorada á la cola
Del pascos colado de un ranchero
Y el elemento escudador de tropas,
El soldado pascos

¡Llama tráfico moro
En florido lenguaje á sus oyentes
[¡Polres constituyentes!
¡Quien es qué verdad tan verdaderal!
Y terminas invocando cosa rara
A un doctor Dik...
Pero... ¿qué es eso?... ¡Llamas aldi therea!
¡Quien puede ser en mudo tan uscala!
"¡Se exceden el doctor Manuel Pavía,
Que viene a realizar la profecía
Y a practicar la milagrosa cura!"

Bravo, profeta Eudal... ¡Un estudiante
De brevedad bigota y de...
Rizada boca y estrado gusano,
Penetra en el local de la Asamblea,
Batiendo los sonoros expulsores,

Y, de parte del hielito caudillo,
Arroba salmón a los ladrones!
"De mi orden, intimo al presidente
"Que disuelva el cuartel,
"Y no doy por la vida de esa gente
"El valor de una puma de egarzo,
"Conque, chiton, y a desfogar la plaza!
"Y cuenta que ninguno
"Alzaba levante el gallo, ni pretendía
"Apurar esta leña,
"Ni me ande con fachenda!
"Porque, si tal sucede, ¿oto á sanes!
"Cargare el escudo al pecho patético,
"Dándole en el codo patético.
"Conque ¡jarzo! ¡insufrible charlatanes!"

A tan ruda y terrible intimación
Se alfora el concul,
De la sala al bello don Emilio
Se escapan la lira y el violon,
Y comprendiendo al fin (¡jarzo piache!)
Que el *salvador* *caudillo* *no* *es* *un* *hache*
Deño de lolo y de bolle ven,
Exclama: "Que me prendan á Pavia!"

¡La idea es luminosa y admirable!
No quede impide el criminal conato!
"¡Porque esta es la única el cascal al sable,
Quiero decir, al insecto gajo!"
"Como prender al año de las cargas?
"Ineficaces políticos botarjes,
"Que entranais al mundo
Con vuestra rica ciencia, vuestras largas
Disertaciones y saber profundo,
Tornais por fides raras
A los traidores lobos cartereros,
Los nobris ralañes,
Los llavais *indachables* *caballeros*,
"Cuando os saltan luego las gargantas
Y os fionen como a misero calzo,
Por ventura crees que los espanta
Una protesta, un impotente grito?"

Salid antes que acabe la comedia
Como abate la tira allá en Therap;
Salid! antes que en ligubre tragedia
El samete se cambie, y os aspline
En plena espada el general—cáscate
A los traidores lobos cartereros,
Donde remata la dorsal espina!
"Dormais con un sueño de marmota,
Y cuando al año breña la chamusquina
Os acoran ya en buco los cañones,
Gritais al despertar: ¡fajor! ¡ladrones!"

Ois ese rumor?... son los leales
Pretorianos que invaden el Congreso,
Al mando de los miseros gaceros
Como don Emilio, el dictador de yoso,
Al odo infalible de su gracia
Englo, para que fueran
Castello de la virgen, Democracia
Y honor y brillo y solidez le dieran!
Ois! ¡pon...! ¡punt...! La p'lora ya toma
La palabra... ¡salid, salid, señores,
Se acoran ya los gritos! la bronca!
Salid entre dos filas de traidores,
Como una turba de maldios vayas,
Molino el rostro, gachas las orejas!

Victoria, pretorianos ¡vaya España!
Hurra; ¡bizarramente habéis empujado!
Vuestra es la hermosa vicia del perdidio,
Vuestro el honor de tan heroica hazaña,
Vuestro el premio de tan heroica hazaña!
Y tú, gran salvador Manuel Pavia,
Espío de nobleza,
Huerano de cateniza,
Bayardo de lobal y de hidalguía,
Napoleón de cuartelero ceno,
Como te llava el sanlio don Eugenio,
¡Gena, gona en tu obra,
Que ella vale de latras un tesoro!
Cuando se tiene... ¡lo que a tí te sobra
Unido es esa uariz de grave loro,
Y mas bien, de pelado condicho
Con mirarte á la cara
Comprende fácilmente el menos duche
En achiques de ciencia onulógica
La irrección legica,
Que de fuera por *fin* *aquella* *riña*
Salvada... ¡por un ave de rapaña!

FEDERICO DE LA VEGA.
Paris, de 1874.

REMITIDO.
Limon, Marzo 30 de 1874.
Señor Redactor del Estreñero.

San José.
M-y Señor mio:
En momentos en que tanto se habla del ferro-carril de Limón, algunos, para criticarlo, calumnian y aun difamarlo; otros, con lastimosos escepticismos para decir que *dadan*, cuya palabra, junto con las de *siempre* y *jamás*, debería borrarse del vocabulario de todo hombre de progreso; y en fin, los demás, para lamentarse, con una debilidad senil ó pueril sobre la enormi-

dad de los gastos de la obra!
A los unos, podría darse el prudente consejo de no ser tan egoístas, cesando su vergonzosa guerra y sus calumnias contra los ilustres promotores de una empresa, llamada á decaer, en muy cercano período, la fortuna general de esta República.
A los otros, debería decirse que el dudar, como lo hacen, del buen éxito de la obra, es desconocer del todo de los recursos, de la vitalidad del país, desconocer las inmensas ventajas del crédito, recomendándoles un poco de estudio de la ciencia llamada economía política, é historia de todos los ferro-carriles europeos ó americanos, para librarnos del mal fatal de escepticismos que les atormenta, introduciendo los entónces en la categoría de hombres de progreso, para empujar, en vez de estorbar, hacia la completa realización de una empresa tan imperiosamente exigida por los intereses bien entendidos de la absoluta generalidad del país.
En fin, á los demás, florones debilitados por la edad ó su demasiada infancia é inexperiencia, enseñarles habría que por enormes que sean, nada importan los gastos, *atendidos* que, *debidamente*, *sean* *todas* *las* *excepcionales* *circunstancias* *en* *que* *hayan* *ocurrido*, en medio de las dificultades, inseparables de un hecho de este carácter, ante el resultado que todo buen Costaricense ó vecino de este país, puede esperar y al que todo verdadero patriota, debiera, incesante, cooperar, facilitando, á cosa de cualquier sacrificio personal, el cumplimiento de un pensamiento, significado por el incalculable engrandecimiento de su patria.

Desde mi llegada á este puerto, no había visitado los trabajos en vía de ejecución. El 23 del corriente el distinguido Superintendente, Señor Coronel Williams, se sirvió convidarme, y á mi hijo Antonio, actualmente vecino de esta población, para una excursión especial que nos proporcionó el placer, en compañía de las notabilidades de la compañía, de recorrer la línea hasta cerca de una milla de Matina, de las seis y media de la tarde.

Mucho había oído decir de las dificultades é imposibilidades de construir una vía férrea sobre el pantano, situado entre Moín y Matina, afirmando por muchos sabios en la materia, que el ferro-carril no podría hacerse en él, ni con mucho ni con ningún dinero; de consiguiente, no fué poca mi satisfacción cuando el tren tan habilmente conducido por el Señor Wallace, nos hizo recorrer toda esta parte del trabajo, no pudiendo dejar de expresar con todos los hombres imparciales, cuán merecidos son los elogios dirigidos á ese respecto, al Director General Don Guillermo Nannie, al Superintendente, Coronel Williams, y al Contrataste Señor L. f. us, por el estado, en general, del camino, salvo las mejoras que es susceptible, cuando al dejarse de ocupar para la continuación de los trabajos, sea entregado al servicio público, completándose en ambos niveles, siendo de esperar que la ejecución de la importante sección de Matina á Reventazon se confie al

excmo. Señor L. f. us.
Hicse necesaria la construcción del puente de Matina para la inmediata continuación de la vía hasta Reventazon, lo que con la actividad é inteligencia de hombres como los Señores Nannie, Williams y L. f. us, y la noble acción del Supremo Gobierno, hara que una parte de la cosecha de café de 1874-1875 podrá embarcarse por este puerto.

Vengan, pues, ahora, los hombres de progreso, y sobre todo los incrédulos, para ver los trabajos, el puerto y la población de Limón, para convencerse que no son interesadas las alabanzas nuestras, sino la sincera expresión de las mercedas por sus fatigas, tareas y luchas á los promotores de la verdadera riqueza de Costa Rica, para tributarles, á su vez, su parte en la gratitud nacional que tan justamente les corresponde.

Aprovecho esta ocasión para suplicar al Supremo Gobierno que se haga un tratado postal con Inglaterra, á fin de que sin interrupción alguna se continúe el importante servicio de los magníficos buques de la Compañía de la Mala Real inglesa, que, desde algunos meses, han comenzado á comunicar con este puerto.

Suplico también al Supremo Gobierno se digné acordar lo mas conveniente con respecto á terraplenar los solares enajenados en esta localidad, sobre todo los que se encuentran en localidades pantanosas, siendo obvias las consideraciones de salubridad que en estos se deducen, sin insistir sobre ellas, así como sobre la utilidad de demostrar cuanto antes los terrenos concedidos, invitando para ello, á sus respectivos dueños, previo un término prudente para su perfecta limpieza y cerca en sus correspondientes linderos, agregando que en mi opinión, el trabajo de terraplenar, ya sea los solares que así lo necesitarán, á las plazas y calles, debería ser confiado á la Superintendencia de los trabajos del ferro carril, bajo las condiciones mas adecuadas, por disponer, ella sola, de todos los medios de acción para una empresa de esta naturaleza.

Quedándose el gusto de suscribirse

Su muy afectísimo Servidor.

F. A. de Barreal padre.

VARIEDADES.

—¿Y resultó algo de aquel bofetón del otro día? preguntaban á un fanfarón.
—¡Y mucho que resultó!
—¿Mató Vd. á su agresor?
—Matarle, no.
—Ya, pero le desafiaria Vd.
—Tampoco: si es un cobarde, ¿á que había yo de desafiarse?
—Pues entonces, ¿qué fué lo que resultó?
—Que tuve el carrillo hinchado quin ce días y todavía se me manean dos muelas. **
Un mono de Tetnan allá en Angolá á su padre tiraba de la cola.
Y haciendo así reir, al fin y al cabo Al pobre viejo le dejó sin rabo.
Muchos por hacer gracia (no es consejo) Hasta á su padre quitar la pellicia. **

AVISO.

AGENCIA INTERNACIONAL.

[CASA DE COMISION.]

Se ha establecido en Bruselas, con el título de estas líneas, una *Agencia* importante, cuyos socios son españoles, americanos y belgas. Infinidad de objetos que de España y de la América española se encargan á Inglaterra, Francia y Alemania, son de origen belga: aquí se compran, se les ponen marcas de París, Londres ó Berlín, y, con esta superchería, se remiten á las personas que los piden, haciéndolos pagar doble precio. La *Agencia Internacional* se encargará de comprar, embalar y remitir á destino, todas las clases de utensilios para ferro carril; toda clase de coches, ferros, facones, atalajes, caballos europeos, toda clase de libros, así como las mas raras, objetos de escritorio, prensas, tipos y papel de imprenta; toda clase de instrumentos de arquitectura, senilias, optáculos, láminas y explicaciones de los progresos agronómicos; toda clase de muebles de lujo, toda clase de joyas preciosas; toda clase de armas blancas, de fuego, pertrechos de guerra para los ejércitos; toda clase de aparatos telegráficos; toda clase de paños, burdos y exquisitos, terciopelos, rasos, tegidos de hilo y Holanda, que son los mejores del mundo; toda clase de pinturas al óleo, pues posee cuadros de los mas famosos artistas, litografías, cronos, pinturas, aceites, pinceles, etc.; toda clase de tubérculos, plantas de jardín, estatuas de bronce, de marfil de pasta, de yeso y de piedra; toda clase de ornamentos de Iglesia y para monjes sacerdotales. Las librerías de Bruselas (dentelle) tienen histórica celebridad. La *Agencia Internacional* se encargará de mandarlos labrar, tan primorosamente como posee, que según Juvenal, parecen aire tepido. Bélgica marcha en Europa, en todos los ramos del progreso humano, al frente del progreso. Aquí, repetimos, vienen á comprar, y ponéndoles marcas de París ó de Londres, los negociantes duplican el precio, con perjuicio del comprador. Esta *Agencia*, representada por hombres respetables, se encarga de cuanto se le encomiende; cobrará por sus servicios, lo que ninguna otra, porque aspira á popularizarse. Nosotros poseemos los mejores vases españoles, sin aditralción de ninguna clase.—Modo de hacer los encargos.—Dirigirse, por escrito, á M. P. GUERRA, rue FORGE, ATX LOUIS, 22. BRUSSELS. También puede escribirse á M. D. ALLEGRET, 12, rue de Livourne, administración de la GACETA INTERNACIONAL.

SE ALQUILA.

La casa de alos de propiedad del Señor Bojaval, situada á trescientas varas al norte de la plaza, y en la que vivía últimamente el Dr. Rafael Salazar.

Por informes, oírse á dicho Doctor, á quien se encontrará todos los días en la botica del Angelito.

San José, Abril 7 de 1874.

N. V. J.

AGENTES.

INTERIOR.

SAN JOSÉ.—En la Imprenta Nacional.
CAATIGO.—D. Victoriano Rivera.
AMALUELA.—D. Joaquín Sibaja.
HEREDIA.—D. Juan V. Gutiérrez.
PUNTARENAS.—D. Juan V. Marchena.
PUERTO DEL LIMÓN.—Dr. Eugenio Vasquez.
LIBERIA.—D. Juan Rafael Muñoz.

EXTERIOR.

GUATEMALA.—D. Joaquín Muñoz.
SALVADOR.—D. Napoleón Quiroga.
HONDURAS.—Señor Siles.
NICARAGUA.—D. José M. Ballesteros.
PANAMA.—D. José E. Diaz.
CAJALAN.—D. Encarnio Hernández.
BOGOTÁ.—D. José Joaquín Rodríguez.
MEDELLIN.—Gutiérrez Hermanos.
POPAYAN.—Dr. Carlos Alban.
SANTO DOMINGO.—R. R. de "El Eco".
BARAHQUILLA.—R. R. de "El Promotor".
GUAYAGUIL.—R. R. de "Los Andes".
LIMA.—D. Vicente Holguín M.
EL HAYRE (Francia).—D. Adriano Pérez.
LONDRES.—D. José Joaquín Rodríguez.
PARÍS.—D. Carlos Gutiérrez.
BRUSSELS.—D. Antonio M. Padilla.

Imprenta Nacional.—Calle de la Merced.